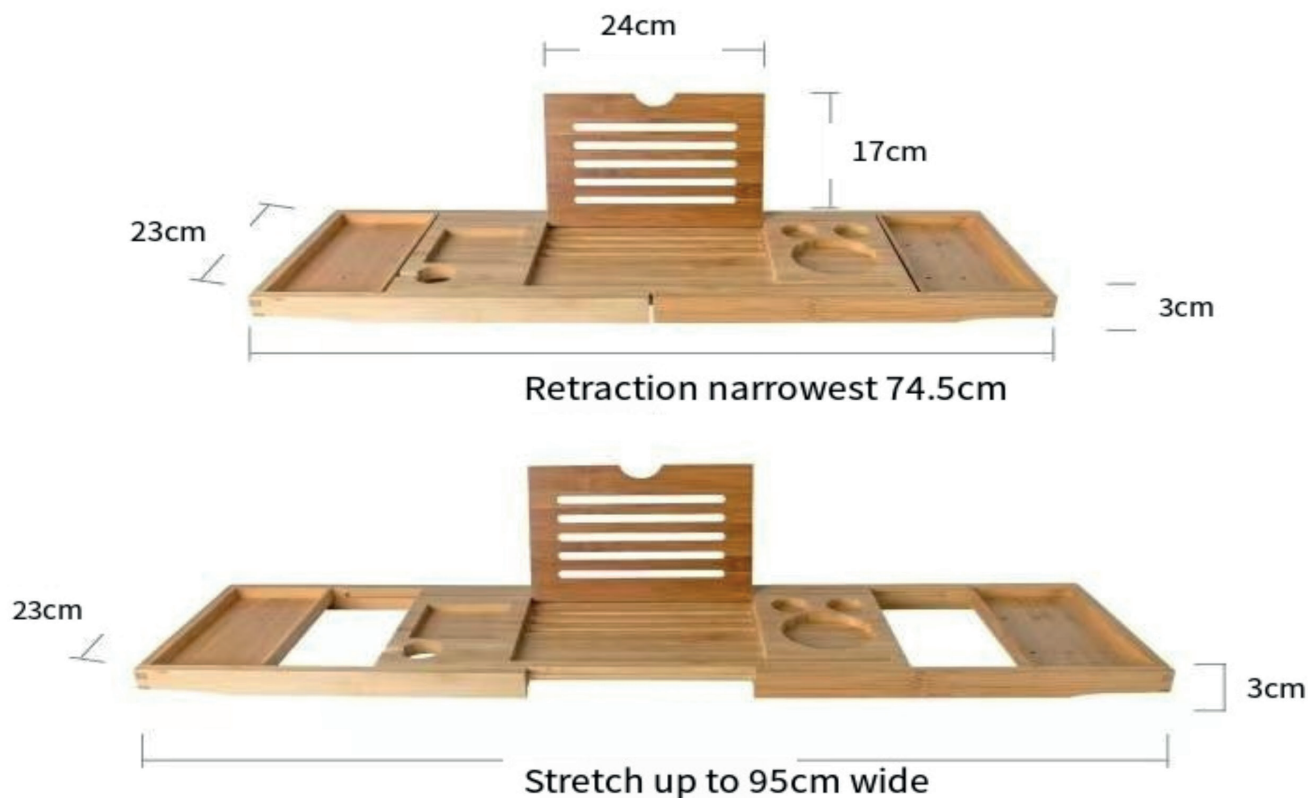




PL:
NIE WYRZUCAJ.
TENDOKUMENT JEST WAŻNY.
ZATRZYMAJ GO!
NINIEJSZA INSTRUKCJA MONTAŻU MA
JEDYNIĘ CHARAKTER POGLĄDOWY!

EN:
DO NOT THROW AWAY.
THIS DOCUMENT IS IMPORTANT.
KEEP IT!
THIS INSTALLATION GUIDE IS FOR
REFERENCE ONLY!

DE:
NICHT WEGWERFEN.
DIESES DOKUMENT IST WICHTIG.
BEHALTE ES!
DIESE INSTALLATIONSANLEITUNG DIENT
NUR ZUR ORIENTIERUNG!

FR:
NE JETEZ PAS.
CE DOCUMENT EST IMPORTANT.
GARDEZ-LE!
CE GUIDE D'INSTALLATION EST
UNIQUEMENT À TITRE DE RÉFÉRENCE!

IT:
NON BUTTARE VIA.
QUESTO DOCUMENTO È IMPORTANTE.
CONSERVALO!
QUESTA GUIDA ALL'INSTALLAZIONE È
SOLO DI RIFERIMENTO!

ES:
NO LO TIRE.
ESTE DOCUMENTO ES IMPORTANTE.
GUÁRDELO!
ESTA GUÍA DE INSTALACIÓN ES SOLO
PARA REFERENCIA!

NL:
NIET WEGGOOIEN.
DIT DOCUMENT IS BELANGRIJK.
BEWAAR HET!
DEZE INSTALLATIEHANDLEIDING IS
ALLEEN TER REFERENTIE!

SE:
KASTA INTE BORT.
DETTA DOKUMENT ÄR VIKTIGT.
BEHÅLL DET!
DENNA INSTALLATIONSGUIDE ÄR
ENDAST FÖR REFERENS!

PT:
NÃO DEITE FORA.
ESTE DOCUMENTO É IMPORTANTE.
GUARDE-O!
ESTE GUIA DE INSTALAÇÃO É APENAS
PARA REFERÊNCIA!

RO:
NU ARUNCA.
ACEST DOCUMENT ESTE IMPORTANT.
PĂSTREAZĂ-L!
ACEST GHID DE INSTALARE ESTE DOAR
PENTRU REFERINȚĂ!

HU:
NE DOBJA KI.
EZ A DOKUMENTUM FONTOS.
ŐRIZZE MEG!
EZ A TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ CSAK
TÁJÉKOZTATÓ JELLEGŰ!

BG:
НЕ ИЗХВЪРЛЯЙТЕ.
ТОЗИ ДОКУМЕНТ Е ВАЖЕН.
ЗАПАЗЕТЕ ГО!
ТАЗИ ИНСТРУКЦИЯ ЗА МОНТАЖ Е
САМО ЗА СПРАВКА!



PL-MONTAŻ / EN-INSTALLATION / DE-INSTALLATION / FR-INSTALLATION / IT-INSTALLAZIONE / ES-INSTALACIÓN / NL-INSTALLATIE / SE-INSTALLATION / PT-INSTALAÇÃO / RO-INSTALARE / HU-TELEPÍTÉS / BG-ИНСТАЛАЦИЯ

- PL:**
1. Umieścić półkę na wannie w wybranym miejscu.
 2. Rozsuwaj boczne ramiona półki, aż stabilnie oprą się o krawędzie wanny.
 3. Upewnij się, że półka leży równo i pewnie – nie może się przesuwać ani przechylać.
 4. Unieś wspornik pod laptop/książkę znajdujący się na środku półki.

- EN:**
1. Place the shelf on the bathtub in your chosen spot.
 2. Extend the side arms of the shelf until they rest securely on the edges of the bathtub.
 3. Ensure the shelf is level and stable – it must not shift or tilt.
 4. Raise the support for a laptop/book located in the middle of the shelf.

- DE:**
1. Stellen Sie das Regal an der gewünschten Stelle auf die Badewanne.
 2. Ziehen Sie die seitlichen Arme des Regals auseinander, bis sie sicher auf den Rändern der Badewanne aufliegen.
 3. Stellen Sie sicher, dass das Regal gerade und stabil liegt – es darf sich nicht verschieben oder kippen.
 4. Heben Sie die Stütze für Laptop/Buch in der Mitte des Regals an.

- FR:**
1. Placez l'étagère sur la baignoire à l'endroit choisi.
 2. Écartez les bras latéraux de l'étagère jusqu'à ce qu'ils reposent fermement sur les bords de la baignoire.
 3. Assurez-vous que l'étagère est bien droite et stable – elle ne doit pas bouger ni pencher.
 4. Relevez le support pour ordinateur portable/livre situé au centre de l'étagère.

- PL:**
Pielęgnacja
- Po użyciu osusz półkę suchą ściereczką, aby wydłużyć jej żywotność.
 - Nie zostawiaj półki zanurzonej w wodzie.
 - Przechowuj w suchym miejscu, gdy nie jest używana.
 - Nie wystawiaj półki na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
 - Nie przechowuj półki w ciemnym i wilgotnym miejscu.

- EN:**
Care
- After use, dry the shelf with a dry cloth to extend its lifespan.
 - Do not leave the shelf submerged in water.
 - Store in a dry place when not in use.
 - Do not expose the shelf to direct sunlight.
 - Do not store the shelf in a dark and humid place.

- DE:**
Pflege
- Trocknen Sie das Regal nach Gebrauch mit einem trockenen Tuch, um seine Lebensdauer zu verlängern.
 - Lassen Sie das Regal nicht in Wasser eingetaucht.
 - Lagern Sie es an einem trockenen Ort, wenn es nicht benutzt wird.
 - Setzen Sie das Regal nicht direktem Sonnenlicht aus.
 - Lagern Sie das Regal nicht an einem dunklen und feuchten Ort.

- FR:**
Entretien
- Après utilisation, séchez l'étagère avec un chiffon sec pour prolonger sa durée de vie.
 - Ne laissez pas l'étagère immergée dans l'eau.
 - Rangez-la dans un endroit sec lorsqu'elle n'est pas utilisée.
 - N'exposez pas l'étagère à la lumière directe du soleil.
 - Ne rangez pas l'étagère dans un endroit sombre et humide.

- IT:**
1. Posiziona la mensola sulla vasca da bagno nel punto desiderato.
 2. Estendi le braccia laterali della mensola finché non si appoggiano saldamente sui bordi della vasca.
 3. Assicurati che la mensola sia stabile e livellata – non deve spostarsi né inclinarsi.
 4. Solleva il supporto per laptop/libro situato al centro della mensola.

- ES:**
1. Coloca la repisa en la bañera en el lugar deseado.
 2. Extiende los brazos laterales de la repisa hasta que se apoyen firmemente en los bordes de la bañera.
 3. Asegúrate de que la repisa esté nivelada y estable – no debe moverse ni inclinarse.
 4. Levanta el soporte para el portátil/libro ubicado en el centro de la repisa.

- NL:**
1. Plaats de plank op het bad op de gewenste plek.
 2. Schuif de zijarmen van de plank uit tot ze stevig op de randen van het bad rusten.
 3. Zorg ervoor dat de plank waterpas en stabiel ligt – deze mag niet verschuiven of kantelen.
 4. Til de steun voor laptop/boek in het midden van de plank op.

- SE:**
1. Placera hyllan på badkaret på den valda platsen.
 2. Skjut ut hyllans sidostöd tills de vilar stadigt mot badkarets kanter.
 3. Se till att hyllan ligger rakt och stabilt – den får inte röra sig eller luta.
 4. Höj stödet för laptop/bok som finns i mitten av hyllan.

- IT:**
Manutenzione
- Dopo l'uso, asciuga la mensola con un panno asciutto per prolungarne la durata.
 - Non lasciare la mensola immersa nell'acqua.
 - Conserva in un luogo asciutto quando non è in uso.
 - Non esporre la mensola alla luce diretta del sole.
 - Non conservare la mensola in un luogo buio e umido.

- ES:**
Cuidado
- Después de usarla, seca la repisa con un paño seco para prolongar su vida útil.
 - No dejes la repisa sumergida en agua.
 - Almacena en un lugar seco cuando no esté en uso.
 - No expongas la repisa a la luz solar directa.
 - No guardes la repisa en un lugar oscuro y húmedo.

- NL:**
Onderhoud
- Droog het plankje na gebruik af met een droge doek om de levensduur te verlengen.
 - Laat het plankje niet ondergedompeld in water staan.
 - Bewaar het op een droge plek wanneer het niet in gebruik is.
 - Stel het plankje niet bloot aan direct zonlicht.
 - Bewaar het plankje niet op een donkere en vochtige plek.

- SE:**
Underhåll
- Torka av hyllan med en torr trasa efter användning för att förlänga dess livslängd.
 - Lämna inte hyllan nedsänkt i vatten.
 - Förvara på en torr plats när den inte används.
 - Utsätt inte hyllan för direkt solljus.
 - Förvara inte hyllan på en mörk och fuktig plats.

- PT:**
1. Coloque a prateleira na banheira no local desejado.
 2. Estenda os braços laterais da prateleira até que fiquem firmemente apoiados nas bordas da banheira.
 3. Certifique-se de que a prateleira esteja nivelada e estável – ela não pode se mover nem inclinar.
 4. Levante o suporte para laptop/livro localizado no centro da prateleira.

- RO:**
1. Plasați raftul pe cadă în locul ales.
 2. Extindeți brațele laterale ale raftului până când acestea se sprijină ferm pe marginile căzii.
 3. Asigurați-vă că raftul este drept și stabil – nu trebuie să se miște sau să se incline.
 4. Ridicați suportul pentru laptop/carte aflat în centrul raftului.

- HU:**
1. Helyezze a polcot a kádra a kíválasztott helyen.
 2. Húzza ki a polc oldalsó karjait, amíg stabilan meg nem támaszkodnak a kád szélére.
 3. Győződjön meg arról, hogy a polc egyenesen és stabilan fekszik – nem mozoghat vagy billenhet meg.
 4. Emelje meg a polc közepén található laptop/könyv támaszt.

- BG:**
1. Поставете рафта върху ваната на избраното място.
 2. Разтегнете страничните рамена на рафта, докато те не се опрат стабилно върху ръбовете на ваната.
 3. Уверете се, че рафтът е равен и стабилен – той не трябва да се движи или накланя.
 4. Повдигнете опората за лаптоп/книга, която се намира в средата на рафта.

- PT:**
Manutenção
- Após o uso, seque a prateleira com um pano seco para prolongar sua vida útil.
 - Não deixe a prateleira submersa na água.
 - Armazene em um local seco quando não estiver em uso.
 - Não exponha a prateleira à luz solar direta.
 - Não armazene a prateleira em um local escuro e úmido.

- RO:**
Îngrijire
- Uscați raftul cu o cârpă uscată după utilizare pentru a-i prelungi durata de viață.
 - Nu lăsați raftul scufundat în apă.
 - Depozitați într-un loc uscat când nu este utilizat.
 - Nu expuneți raftul la lumina directă a soarelui.
 - Nu depozitați raftul într-un loc întunecat și umed.

- HU:**
Gondozás
- Használat után szárítsa meg a polcot egy száraz ruhával, hogy meghosszabbítsa annak élettartamát.
 - Ne hagyja a polcot vízben ázni.
 - Tárolja száraz helyen, amikor nincs használatban.
 - Ne tegye ki a polcot közvetlen napsugárzásnak.
 - Ne tárolja a polcot sötét és nedves helyen.

- BG:**
Поддръжка
- Подсушете рафта със суха кърпа след употреба, за да удължите живота му.
 - Не оставяйте рафта потопен във вода.
 - Съхранявайте на сухо място, когато не се използва.
 - Не излагайте рафта на пряка слънчева светлина.
 - Не съхранявайте рафта на тъмно и влажно място.

